

Dansk udgave

Meddelelser og oplysninger

<u>Informationsnummer</u>	Indhold	Side
	I <i>Meddelelser</i>	
	Kommissionen	
1999/C 257/01	Euroens vekselkurs	1
1999/C 257/02	Anmeldelse af en planlagt fusion (Sag IV/M.1649 — Gefco/KN Elan) ⁽¹⁾	2
1999/C 257/03	Anmeldelse af en planlagt fusion (Sag IV/M.1699 — TPG Bacchus/Bally) ⁽¹⁾	3
1999/C 257/04	Meddelelse om gældende antidumpingforanstaltninger vedrørende importen til Fællesskabet af visse kornorienterede elektriske plader med oprindelse i Rusland: ændring af navnet på et selskab, fra hvilket der er godtaget tilsagn	4
	II <i>Forberedende retsakter</i>	
		
	III <i>Oplysninger</i>	
	Kommissionen	
1999/C 257/05	Europa-Kommissionens indkaldelse af forslag vedrørende projekter finansieret af Det Europæiske Fællesskab i Mozambique — Publikationsnummer: SCRE/110491/D/G/MZ	5

Informationsnummer

Indhold (fortsat)

Side

Berigtigelser

1999/C 257/06	Berigtigelse til fælles sortliste for landbrugsplantearter (første tilføjelse til 20. samlede udgave) (EFT C 63 A af 5. marts 1999)	6
1999/C 257/07	Berigtigelse til oversigt over fællesskabsbeslutninger om tilladelse til markedsføring af lægemidler fra 15. juni 1999 til 15. juli 1999 (EFT C 218 af 30. juli 1999)	6

I

(Meddelelser)

KOMMISSIONEN

Euroens vekselkurs ⁽¹⁾

9. september 1999

(1999/C 257/01)

1 euro	=	7,4362	danske kroner
	=	326,92	græske drakmer
	=	8,6125	svenske kroner
	=	0,6513	pund sterling
	=	1,0592	amerikanske dollar
	=	1,5731	canadiske dollar
	=	115,36	japanske yen
	=	1,6002	schweizerfranc
	=	8,222	norske kroner
	=	76,73185	islandske kroner ⁽²⁾
	=	1,6282	australske dollar
	=	2,0066	new zealandske dollar
	=	6,45907	sydafrikanske rand ⁽²⁾

⁽¹⁾ Kilde: Referencekurs offentliggjort af Den Europæiske Centralbank.

⁽²⁾ Kilde: Kommissionen.

Anmeldelse af en planlagt fusion**(Sag IV/M.1649 — Gefco/KN Elan)**

(1999/C 257/02)

(EØS-relevant tekst)

1. Den 30. august 1999 modtog Kommissionen i henhold til artikel 4 i Rådets forordning (EØF) nr. 4064/89 ⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EF) nr. 1310/97 ⁽²⁾, en anmeldelse af en planlagt fusion, hvorved virksomheden Gefco Deutschland GmbH (Gefco), der kontrolleres af Peugeot SA, erhverver kontrollen, jf. artikel 3, stk. 1, litra b), i nævnte forordning, med hele KN Elan GmbH & Co. KG og KN Elan Verwaltungs-GmbH (KN Elan) ved køb af aktier.

2. De pågældende virksomheder udøver følgende erhvervsaktiviteter:

— Gefco: Distribution af køretøjer, logistik, fragt og vejtransport

— KN Elan: fragt og vejtransport.

3. På grundlag af en foreløbig undersøgelse finder Kommissionen, at den anmeldte fusion kan falde ind under forordning (EØF) nr. 4064/89. Den forbeholder sig dog sin endelige stilling til dette punkt.

4. Kommissionen opfordrer andre interesserede parter til at fremsætte deres eventuelle bemærkninger til den planlagte fusion.

Bemærkningerne skal være Kommissionen i hænde senest ti dage efter offentliggørelsen af denne meddelelse. Bemærkningerne med angivelse af sag IV/M.1649 — Gefco/KN Elan kan sendes til Kommissionen med telefax ((32-2) 296 43 01 eller 296 72 44) eller med posten til følgende adresse:

Europa-Kommissionen
Generaldirektoratet for Konkurrence (GD IV)
Direktorat B — Merger Task Force
Avenue de Cortenberg/Kortenberglaan 150
B-1040 Bruxelles/Brussel.

⁽¹⁾ EFT L 395 af 30.12.1989, s. 1. Berigtigelse i EFT L 257 af 21.9.1990, s. 13.

⁽²⁾ EFT L 180 af 9.7.1997, s. 1. Berigtigelse i EFT L 40 af 13.2.1998, s. 17.

Anmeldelse af en planlagt fusion**(Sag IV/M.1699 — TPG Bacchus/Bally)**

(1999/C 257/03)

(EØS-relevant tekst)

1. Den 2. september 1999 modtog Kommissionen i henhold til artikel 4 i Rådets forordning (EØF) nr. 4064/89 ⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EF) nr. 1310/97 ⁽²⁾, en anmeldelse af en planlagt fusion, hvorved den amerikanske virksomhed TPG Bacchus, der kontrolleres af TPG Partners II, erhverver kontrollen, jf. artikel 3, stk. 1, litra b), i nævnte forordning, med hele den schweiziske virksomhed Bally International AG, der for indeværende ejes af Oerlikon-Bührle Holding AG, ved køb af aktier.

2. De pågældende virksomheder udøver følgende erhvervsaktiviteter:

- TPG Bacchus: en virksomhed oprettet med henblik på det anmeldte opkøb
- TPG Partners II: aktieposter i virksomheder, der er aktive i USA og Europa inden for naturgas, konditorkager, husholdningsartikler, tøj, sko, tilbehør og andre produkter
- Bally International AG: producent og distributør af modemærkevarer, herunder sko og andre læderprodukter, tøj og tilbehør.

3. På grundlag af en foreløbig undersøgelse finder Kommissionen, at den anmeldte fusion kan falde ind under forordning (EØF) nr. 4064/89. Den forbeholder sig dog sin endelige stilling til dette punkt.

4. Kommissionen opfordrer andre interesserede parter til at fremsætte deres eventuelle bemærkninger til den planlagte fusion.

Bemærkningerne skal være Kommissionen i hænde senest ti dage efter offentliggørelsen af denne meddelelse. Bemærkningerne med angivelse af sag IV/M.1699 — TPG Bacchus/Bally kan sendes til Kommissionen med telefax ((32-2) 296 43 01 eller 296 72 44) eller med posten til følgende adresse:

Europa-Kommissionen
Generaldirektoratet for Konkurrence (GD IV)
Direktorat B — Merger Task Force
Avenue de Cortenberg/Kortenberglaan 150
B-1040 Bruxelles/Brussel.

⁽¹⁾ EFT L 395 af 30.12.1989, s. 1. Berigtigelse i EFT L 257 af 21.9.1990, s. 13.

⁽²⁾ EFT L 180 af 9.7.1997, s. 1. Berigtigelse i EFT L 40 af 13.2.1998, s. 17.

Meddelelse om gældende antidumpingforanstaltninger vedrørende importen til Fællesskabet af visse kornorienterede elektriske plader med oprindelse i Rusland: ændring af navnet på et selskab, fra hvilket der er godtaget tilsagn

(1999/C 257/04)

Importen af visse kornorienterede elektriske plader med oprindelse i Rusland er genstand for en endelig antidumpingtold indført ved Kommissionens beslutning nr. 303/96/EKSF ⁽¹⁾. Et russisk selskab, Verh-Isetsy Metallurgical Plant, fra hvilket der blev godtaget tilsagn, var fritaget for antidumpingtolden. Dette selskab har underrettet Kommissionen om, at det har ændret navn til OOO VIZ-STAL, og har anmodet Kommissionen om at ændre beslutningen for at sikre, at navneændringen ikke påvirker selskabets ret til at drage fordel af det tilsagn, som selskabet afgav under sit tidligere navn Verh-Isetsy Metallurgical Plant.

Kommissionen har undersøgt de afgivne oplysninger, hvoraf det fremgår, at ingen af selskabets aktiviteter i forbindelse med fremstilling, salg og eksport af kornorienterede elektriske plader påvirkes af navneændringen. Kommissionen konkluderer derfor, at ændringen af selskabets navn på ingen måde påvirker konklusionerne i beslutning nr. 303/96/EKSF. Da der ikke foreligger nogen væsentlig ændring af omstændighederne, finder Kommissionen ikke, at der er behov for en ændring af beslutning nr. 303/96/EKSF.

Henvisninger til Verh-Isetsy Metallurgical Plant i artikel 2 i beslutning nr. 303/96/EKSF skal derfor i fremtiden betragtes som henvisninger til OOO VIZ-STAL.

Taric-tillægskode 8878, der tidligere var tildelt bl.a. Verh-Isetsy Metallurgical Plant, finder anvendelse på OOO VIZ-STAL.

⁽¹⁾ EFT L 42 af 20.2.1996, s. 7.

III

(Oplysninger)

KOMMISSIONEN

Europa-Kommissionens indkaldelse af forslag vedrørende projekter finansieret af Det Europæiske Fællesskab i Mozambique**Publikationsnummer: SCRE/110491/D/G/MZ**

(1999/C 257/05)

Finansieringskilde

Fødevarerhjælp og støtteforanstaltninger — budgetkonto B7-20.

Projekttype og -størrelse

- a) Projekterne skal tematisk set henhøre under budgetkontoens område. Der findes supplerende oplysninger om de geografiske og tematiske prioriteter under punkt III.1 og III.2 i ansøgningsvejledningen for 1999.
- b) Minimums- og maksimumstilskuddet pr. år pr. projekt er henholdsvis 200 000 og 750 000 EUR.
- c) Maksimal varighed: 36 måneder.
- d) Der er stillet 13 mio. EUR til rådighed på budgettet for 1999.

Hvem kan søge?

Ikke-profitsøgende ngo'er. Se punkt III.4 i ansøgningsvejledningen for 1999 for yderligere oplysninger.

Udgiftstyper — maksimumstilskud

- a) Udgiftstype: se punkt III.3 i ansøgningsvejledningen for 1999 og punkt 5 i bilaget til vejledningen.
- b) Se punkt III.3 i ansøgningsvejledningen.

Bedømmelseskriterier

Se punkt IV i ansøgningsvejledningen for 1999.

Indsendelse af ansøgning: sprog, adresse og frist

- a) Sprog: se punkt III.5 i ansøgningsvejledningen for 1999.

- b) Ansøgningsfrist: 15.1.2000.

- c) Ansøgningerne indsendes eller afleveres på følgende adresse inden ansøgningsfristens udløb:

Delegation of the European Commission
1214, Avenida do Zimbabwe
Maputo, Mozambique

Ansøgninger, der modtages efter den officielle frists udløb, vil ikke komme i betragtning.

Supplerende oplysninger vedrørende indkaldelsen af forslag

- a) For yderligere oplysninger vedrørende denne indkaldelse af forslag henvises til ansøgningsvejledningen for 1999, der kan rekvireres på følgende adresser:

— websted:

<http://europa.eu.int/comm/scr/tender/index.htm>

— postadresse:

Food Security Unit of the European Commission
Avenida Martires da Machava 1627
Maputo, Mozambique
Tel. (258-1) 493 062/490 436/400 325/490 366

— e-post:

pietro@mail.tropical.co.mz

- b) Ansøgerne skal på konvolutten, som ansøgningen fremsendes i, påføre referencenummeret (SCRE/110491/D/G/MZ) på den meddelelse, hvori indkaldelsen af forslag er offentliggjort.

BERIGTIGELSER**Berigtigelse til fælles sortsliste for landbrugsplantearter (første tilføjelse til 20. samlede udgave)**

(De Europæiske Fællesskabers Tidende C 63 A af 5. marts 1999)

(1999/C 257/06)

På side 4, »Forklaring«, punkt 2:

i stedet for: »19. marts 1998«

læses: »30. september 1998«.

Berigtigelse til oversigt over fællesskabsbeslutninger om tilladelse til markedsføring af lægemidler fra 15. juni 1999 til 15. juli 1999

(De Europæiske Fællesskabers Tidende C 218 af 30. juli 1999)

(1999/C 257/07)

Side 10, bilag A, anden kolonne »Handelsnavn«, ud for medlemsstaterne Frankrig og Spanien:

i stedet for: »Aggrastat«

læses: »Agrastat«.
